

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1992-1993 (*)

20 OKTOBER 1992

WETSONTWERP

**houdende goedkeuring van de
Overeenkomst tussen het Koninkrijk
België en het Koninkrijk Zweden tot
het vermijden van dubbele belasting
en tot het voorkomen van het ontgaan
van belasting inzake belastingen naar
het inkomen en naar het vermogen,
ondertekend te Stockholm
op 5 februari 1991**

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
BUITENLANDSE BETREKKINGEN (1)

UITGEBRACHT DOOR
DE HEER VAN DER MAELEN

DAMES EN HEREN,

De Commissie heeft het voorliggende goedkeu-
ringsontwerp onderzocht op haar vergadering van
7 oktober 1992.

(1) Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter : de heer Nothomb.

A. — Vaste leden :	B. — Plaatsvervangers :
C.V.P. HH. Cauwenberghs, Dhoo- re, Eyskens, Sarens, Van Peel.	HH. De Clerck (S.), De Keers- maeker, Ghesquière, Tant, Van Hecke, N.
P.S. HH. Collart, Harmegnies (Y.), Janssens, Mevr. Lizin.	HH. Burgeon (W.), Gilles, Har- megnies (M.), Mayeur, N.
S.P. HH. Chevalier, Van der Maelen, Van der Sande.	HH. Hostekint, Peeters (J.), Sleecx, Swennen.
P.V.V. H. Kempinaire, Mevr. Neyts-Uyttebroeck, H. Tael- man.	HH. Beysen, Cortois, Ramoudt, Verhofstadt.
P.R.L. HH. Damseaux, Gol.	HH. De Decker, Duquesne, Kubla.
P.S.C. HH. Gehlen, Thissen.	HH. Beaufays, Charlier (Ph.), Grimberghs.
Ecolo/ Agalev Mevr. Aelvoet, H. Winkel.	HH. Moraël, Van Dienderen, Viseur.
VI. H. Annemans.	HH. Van Hauthem, Van Nieuwen- huysen.
Blok H. Van Grembergen.	HH. Candries, Caudron.

Zie :

- 550 - 91 / 92 (B.Z.) :

— N° 1 : Wetsontwerp.

(*) Tweede zitting van de 48^e zittingsperiode.

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1992-1993 (*)

20 OCTOBRE 1992

PROJET DE LOI

**portant approbation de la
Convention entre le Royaume
de Belgique et le Royaume de Suède
tendant à éviter les doubles
impositions et à prévenir l'évasion
fiscale en matière d'impôts sur
le revenu et sur la fortune,
signée à Stockholm
le 5 février 1991**

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DES RELATIONS EXTERIEURES (1)

PAR
M. VAN DER MAELEN

MESDAMES, MESSIEURS,

La Commission a examiné le présent projet de loi
d'approbation lors de sa réunion du 7 octobre 1992.

(1) Composition de la Commission :

Président : M. Nothomb.

A. — Titulaires :	B. — Suppléants :
C.V.P. MM. Cauwenberghs, Dhoo- re, Eyskens, Sarens, Van Peel.	MM. De Clerck (S.), De Keers- maeker, Ghesquière, Tant, Van Hecke, N.
P.S. MM. Collart, Harmegnies (Y.), Janssens, Mme Lizin.	MM. Burgeon (W.), Gilles, Har- megnies (M.), Mayeur, N.
S.P. MM. Chevalier, Van der Maelen, Van der Sande.	MM. Hostekint, Peeters (J.), Sleecx, Swennen.
P.V.V. M. Kempinaire, Mme Neyts- Uyttebroeck, M. Taelman.	MM. Beysen, Cortois, Ramoudt, Verhofstadt.
P.R.L. MM. Damseaux, Gol.	MM. De Decker, Duquesne, Kubla.
P.S.C. MM. Gehlen, Thissen.	MM. Beaufays, Charlier (Ph.), Grimberghs.
Ecolo/ Agalev Mme Aelvoet, M. Winkel.	MM. Moraël, Van Dienderen, Viseur.
VI. M. Annemans.	MM. Van Hauthem, Van Nieuwen- huysen.
Blok M. Van Grembergen.	MM. Candries, Caudron.

Voir :

- 550 - 91 / 92 (S.E.) :

— N° 1 : Projet de loi.

(*) Deuxième session de la 48^e législature.

De Vice-Eerste Minister en Minister van Buitenlandse Zaken heeft naar aanleiding daarvan gepreciseerd dat een overeenkomst met hetzelfde doel op 2 juli 1965 in Brussel werd ondertekend. Die eerste overeenkomst voldeed Zweden echter niet en werd door dat land dan ook opgezegd op 23 mei 1990.

De nieuwe overeenkomst is in ruime mate ingegeven door het model dat door de OESO is uitgewerkt.

Er werden door de commissieleden geen opmerkingen gemaakt.

*
* *

Het enige artikel, en derhalve ook het ontwerp, werd eenparig aangenomen op 15 oktober 1992.

De Rapporteur, De Voorzitter,

D. VAN der MAELEN Ch.-F. NOTHOMB

A cette occasion, le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires étrangères a précisé qu'une convention visant au même objet avait été signée à Bruxelles le 2 juillet 1965. Insatisfaite des résultats de cette première Convention, la Suède l'a dénoncée le 23 mai 1990.

La nouvelle convention suit dans une large mesure le modèle mis au point par l'OCDE.

Il n'y a pas eu d'observation de la part des membres de la Commission.

*
* *

L'article unique, et donc également le projet, a été adopté à l'unanimité le 15 octobre 1992.

Le Rapporteur, Le Président,

D. VAN der MAELEN Ch.-F. NOTHOMB